



UNION INTERNATIONALE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS

UIT-T

SECTEUR DE LA NORMALISATION
DES TÉLÉCOMMUNICATIONS
DE L'UIT

J.200

Corrigendum 1
(05/2004)

SÉRIE J: RÉSEAUX CÂBLÉS ET TRANSMISSION DES
SIGNAUX RADIOPHONIQUES, TÉLÉVISUELS ET
AUTRES SIGNAUX MULTIMÉDIAS

Application à la télévision numérique interactive

Architecture noyau mondiale commune –
Environnement applicatif des services de
télévision numérique interactive

Corrigendum 1

Recommandation UIT-T J.200 (2001) – Corrigendum 1

Recommandation UIT-T J.200

Architecture noyau mondiale commune – Environnement applicatif des services de télévision numérique interactive

Corrigendum 1

Résumé

Le présent corrigendum de la Rec. UIT-T J.200 est destiné à:

- 1) lever toute ambiguïté dans le § 4.1 (Architecture de base) en précisant que la structure telle qu'indiquée dans la Figure 1 est normative;
- 2) mettre à jour les Références (§ 2).

Source

Le Corrigendum 1 de la Recommandation J.200 (2001) de l'UIT-T a été agréé le 14 mai 2004 par la Commission d'études 9 (2001-2004) de l'UIT-T.

AVANT-PROPOS

L'UIT (Union internationale des télécommunications) est une institution spécialisée des Nations Unies dans le domaine des télécommunications. L'UIT-T (Secteur de la normalisation des télécommunications) est un organe permanent de l'UIT. Il est chargé de l'étude des questions techniques, d'exploitation et de tarification, et émet à ce sujet des Recommandations en vue de la normalisation des télécommunications à l'échelle mondiale.

L'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications (AMNT), qui se réunit tous les quatre ans, détermine les thèmes d'étude à traiter par les Commissions d'études de l'UIT-T, lesquelles élaborent en retour des Recommandations sur ces thèmes.

L'approbation des Recommandations par les Membres de l'UIT-T s'effectue selon la procédure définie dans la Résolution 1 de l'AMNT.

Dans certains secteurs des technologies de l'information qui correspondent à la sphère de compétence de l'UIT-T, les normes nécessaires se préparent en collaboration avec l'ISO et la CEI.

NOTE

Dans la présente Recommandation, l'expression "Administration" est utilisée pour désigner de façon abrégée aussi bien une administration de télécommunications qu'une exploitation reconnue.

Le respect de cette Recommandation se fait à titre volontaire. Cependant, il se peut que la Recommandation contienne certaines dispositions obligatoires (pour assurer, par exemple, l'interopérabilité et l'applicabilité) et considère que la Recommandation est respectée lorsque toutes ces dispositions sont observées. Le futur d'obligation et les autres moyens d'expression de l'obligation comme le verbe "devoir" ainsi que leurs formes négatives servent à énoncer des prescriptions. L'utilisation de ces formes ne signifie pas qu'il est obligatoire de respecter la Recommandation.

DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

L'UIT attire l'attention sur la possibilité que l'application ou la mise en œuvre de la présente Recommandation puisse donner lieu à l'utilisation d'un droit de propriété intellectuelle. L'UIT ne prend pas position en ce qui concerne l'existence, la validité ou l'applicabilité des droits de propriété intellectuelle, qu'ils soient revendiqués par un Membre de l'UIT ou par une tierce partie étrangère à la procédure d'élaboration des Recommandations.

A la date d'approbation de la présente Recommandation, l'UIT n'avait pas été avisée de l'existence d'une propriété intellectuelle protégée par des brevets à acquérir pour mettre en œuvre la présente Recommandation. Toutefois, comme il ne s'agit peut-être pas de renseignements les plus récents, il est vivement recommandé aux responsables de la mise en œuvre de consulter la base de données des brevets du TSB.

© UIT 2004

Tous droits réservés. Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite, par quelque procédé que ce soit, sans l'accord écrit préalable de l'UIT.

TABLE DES MATIÈRES

	Page
1) Paragraphe 2	1
2) Paragraphe 4.1	2

Recommandation UIT-T J.200

Architecture noyau mondiale commune – Environnement applicatif des services de télévision numérique interactive

Corrigendum 1

Les références d'origine sont maintenant incorporées dans les Recommandations UIT-T J.202 et J.201, et les références informatives qui figuraient dans la présente Recommandation sont devenues normatives après application des procédures A.5. Certaines références informatives ont en outre été mises à jour lorsque des désignations plus actuelles étaient disponibles afin d'aider le lecteur à localiser la référence des documents concernés.

1) Paragraphe 2

a) *Supprimer toutes les Notes associées aux listes figurant dans les § 2.1 et 2.2*

b) *Dans le § 2.1, procéder au remplacement des éléments suivants dans la liste:*

Projet de <u>Recommandation UIT-T J.201 ETSI TS 101 812, version 1.1.1</u>	<u>Harmonisation du format des contenus déclaratifs pour les applications de télévision interactive Digital Video Broadcasting (DVB); Multimedia Home Platform (MHP) Specification</u>
--	--

<u>Recommandation UIT-T J.202 (2003) ARIB</u>	<u>Harmonisation des formats de contenus procéduraux pour les applications de télévision interactive ARIB STD-B24, Data broadcasting coding system and transmission system, Version 1.2</u>
---	---

c) *Dans le § 2.2, modifier les éléments suivants de la liste:*

<u>SCTE-90-1 OC-OCAP-DS</u>	OpenCable Application Platform (OCAP)
-----------------------------	---------------------------------------

SMPTE DDE-1	Society of Motion Picture and Television Engineers, D27.106-2297B, Specification in ballot , <i>Spécification en cours de vote</i>
-------------	---

ARIB STD B10 V1.3	ARIB STD-B10 V1.3 (juin 2000), "Service Information for Digital Broadcasting System", (Japanese)
------------------------------	---

<u>ETSI TS 202 184 V1.1.1</u> UK MHEG Profile	Digital Terrestrial Television MHEG-5 Specification 1.05
---	---

d) *Dans le § 2.2, ajouter les éléments suivants à la liste:*

ETSI TS 101 812, version 1.1.1	Digital Video Broadcasting (DVB); Multimedia Home Platform (MHP) Specification
--------------------------------	--

ARIB STD-B24	Data broadcasting coding system and transmission system
--------------	---

La modification d'ordre rédactionnel ci-après vise à lever une ambiguïté figurant dans la Recommandation en précisant que la structure telle qu'indiquée dans la Figure 1 est normative. Le texte d'origine était destiné à tenir compte de la situation actuelle mais pas à contredire l'objectif visant à œuvrer à une harmonisation complète.

2) Paragraphe 4.1

Modifier le point 1 comme suit:

- 1) moteur de présentation/moteur d'exécution – Ces éléments sont décrits dans les références normatives et sont tous les deux obligatoires. Il est reconnu que dans~~varient selon les différentes spécifications certains cas, l'un ou l'autre a été mis en œuvre séparément.~~ Toutefois, pour atteindre une harmonisation complète et un interfonctionnement des applications à l'échelle mondiale, le moteur d'exécution et le moteur de présentation sont tous les deux obligatoires ~~est parfois facultatif.~~

SÉRIES DES RECOMMANDATIONS UIT-T

Série A	Organisation du travail de l'UIT-T
Série B	Moyens d'expression: définitions, symboles, classification
Série C	Statistiques générales des télécommunications
Série D	Principes généraux de tarification
Série E	Exploitation générale du réseau, service téléphonique, exploitation des services et facteurs humains
Série F	Services de télécommunication non téléphoniques
Série G	Systèmes et supports de transmission, systèmes et réseaux numériques
Série H	Systèmes audiovisuels et multimédias
Série I	Réseau numérique à intégration de services
Série J	Réseaux câblés et transmission des signaux radiophoniques, télévisuels et autres signaux multimédias
Série K	Protection contre les perturbations
Série L	Construction, installation et protection des câbles et autres éléments des installations extérieures
Série M	RGT et maintenance des réseaux: systèmes de transmission, circuits téléphoniques, télégraphie, télécopie et circuits loués internationaux
Série N	Maintenance: circuits internationaux de transmission radiophonique et télévisuelle
Série O	Spécifications des appareils de mesure
Série P	Qualité de transmission téléphonique, installations téléphoniques et réseaux locaux
Série Q	Commutation et signalisation
Série R	Transmission télégraphique
Série S	Equipements terminaux de télégraphie
Série T	Terminaux des services télématiques
Série U	Commutation télégraphique
Série V	Communications de données sur le réseau téléphonique
Série X	Réseaux de données et communication entre systèmes ouverts
Série Y	Infrastructure mondiale de l'information, protocole Internet et réseaux de nouvelle génération
Série Z	Langages et aspects généraux logiciels des systèmes de télécommunication